

ВВЕДЕНИЕ

К лезгинским языкам, составляющим южное ответвление дагестанской семьи языков, традиционно относят собственно лезгинский, табасаранский, агульский, рутульский, цахурский, арчинский, крызский, будухский, удинский и хиналугский языки.

Территория распространения лезгинского языка, на котором говорит, по переписи 1979 г., 383 тыс. чел., включает Сулейман-Стальский, Магарамкентский, Курахский и Ахтынский районы, а также отдельные селения Хивского и Рутульского районов ДагАССР и Кубинский, Кусарский и другие районы АзССР, где лезгины проживают вперемежку с азербайджанцами.

Лезгинский язык — один из наиболее исследованных дагестанских языков. Первая грамматика лезгинского языка была составлена П.К. Усларом, описавшим один из говоров яркинского диалекта, и опубликована в 1896 г. До этого А. Шифнером (1873) был выпущен на немецком языке краткий конспект этой грамматики. В 1941 г. вышло в свет грамматическое описание лезгинского языка Л.И. Жиркова, сумевшего в значительной степени систематизировать факты лезгинского языка.

Немало работ посвящено отдельным вопросам структуры лезгинского языка. Так, к настоящему времени подробно исследована фонетика: звуковой строй (Гайдаров 1957а; 1959), фонетические процессы (Гайдаров 1957б; Талибов 1962; Топуриа 1974), ударение (Жирков 1940). В области морфологии прежде всего следует назвать монографию У.А. Мейлановой (1960), посвященную категории падежа, и монографию Г.В. Топуриа (1959) о глагольных категориях.

Отметим также несколько статей, в которых вопросы лезгинского языка освещаются, в частности, и в историческом аспекте (см.: Гаджиев 1958; Мейланова 1962; Талибов 1958; 1960б; Топуриа 1957; 1967). В работах М.М. Гаджиева (1954; 1963) основательную разработку получили вопросы синтаксиса, в работах Р.И. Гайдарова (1966б; и др.) — лексики; в работах А.Г. Гюльмагомедова (1978 и др.) — фразеологии. Были составлены русско-лезгинский (Гаджиев 1950) и лезгинско-русский (Талибов, Гаджиев 1966) словари, а также фразеологический словарь (Гюльмагомедов 1975).

Диалекты лезгинского языка (см. Мейланова 1964б, 42) распадаются на три группы: кюринскую, включающую гюнейский, лежащий в основе литературного языка (письменность с 1928 г.), яркинский и курахский диалекты, а также смешанные гилиярский и гелхенский говоры; самурскую, в которую входят докузпаринский и ахтынский

диалекты, а также фийский и курушский говоры; кубинскую. Основанием для подобной классификации служат в основном фонетические признаки, некоторые диалектные единицы четко обособляются и с точки зрения морфологии. По лезгинской диалектологии существует достаточно обширная литература: помимо сводного очерка У.А. Мейлановой (1964б) и учебного пособия Р.И. Гайдарова (1966а), можно назвать монографии по ахтынскому (Гайдаров 1961), фийскому (Абдулжамалов 1965) и гюнейскому (Мейланова 1970) диалектам и целый ряд описаний более дробных диалектных подразделений (Гаджиев 1957; Ганиева 1972б; 1980; Генко 1929; Гюльмагомедов 1966; 1967; 1968; Мейланова 1957; 1959; Саадиев 1961а). Вместе с тем пока еще недостаточно строго определен лингвистический статус (диалект или говор?) некоторых диалектных единиц.

Табасаранцы (по переписи 1979 г. 75 тыс. чел.) населяют Табасаранский и частично Хивский районы ДагАССР. Первое исследование табасаранского языка было осуществлено П.К. Усларом (опубликовано в 1979 г.). Помимо труда П.К. Услара, в настоящее время мы располагаем рядом грамматических описаний и других авторов (Дирр 1905; Боуда 1939; Жирков 1948; Магометов 1965; Ханмагомедов 1966). Хотя библиография работ по табасаранскому языку не столь обширна по сравнению, например, с лезгинским, многие аспекты структуры этого языка получили освещение в специальной литературе: фонетический строй (Магометов 1959 и др.), падежная система (Ханмагомедов 1958а; 1958б; 1958в), структура глагола (Магометов 1960; 1961; Курбанов 1981), синтаксис (Ханмагомедов 1970), лексика (Загиров 1977; 1978; 1981).

В табасаранском языке принято различать два диалекта — северный и южный. Последний (точнее, его нитрикский говор) лег в основу литературного языка (письменность с 1932 г.). Различия между диалектами наблюдаются в сфере фонетики и глагольной морфологии (см. Магометов 1965, 15—16). Имеются некоторые основания выделять в качестве самостоятельный диалектной единицы также этегский диалект (Шалбузов 1968).

На агульском языке согласно переписи 1979 г. говорит около 12 тыс. чел., проживающих в Агульском и частично Курахском районах ДагАССР. Грамматическому описанию агульского языка посвящено несколько монографий (Дирр 1907б; Шаумян 1941; Магометов 1970), а также ряд специальных статей (Шаумян 1936; Магометов 1962; 1966; 1968; Сулейманов 1979 и др.), касающихся отчасти и истории рассматриваемых явлений. С точки зрения диалектных различий в агульском языке принято говорить о собственно агульском (тигском), керенском, кошанском, буркианском и фитинском говорах (Магометов 1970, 15).

Рутульский язык, на котором, по переписи 1979 г., говорит около 15 тыс. чел., представлен в основном в Рутульском р-не ДагАССР. Несколько рутульских селений расположено в сопредельных районах ДагАССР и АзССР. Анализу структуры рутульского языка посвящены исследования А. Дирра (1911), Е.Ф. Джейранишвили (1966а), Г.Х. Ибрагимова (1978) и, кроме того, ряд специальных работ, касающихся в

основном фонетики (Джейранишвили 1953; 1959; 1964; 1966б; Ибрагимов 1972а; 1979; Исаев 1973; Алексеев 1981 и др.).

По классификации Е.Ф. Джейранишвили (1966а, 7) в рутульском языке можно выделить следующие диалекты: собственно мухадский (верхне- и нижне-рутульский), шиназский, мухрекско-ихрекский и борчский. Г.Х. Ибрагимов (1978, 15) придерживается той же схемы, выделяя вместе с тем мюхрекский и ихрекский диалекты как самостоятельные единицы.

Цахурцы (14 тыс. чел. по переписи 1979 г.) населяют западную часть Рутульского р-на ДагАССР, а также отдельные села Закатальского и Кахского районов АзССР. Цахурская письменность, созданная в 30-х годах (см. Генко 1934), не получила в дальнейшем распространения. Первое исследование грамматики цахурского языка было осуществлено А.Дирром (1913). Ныне кавказоведение располагает рядом работ, посвященных различным вопросам структуры цахурского языка, из которых особого внимания заслуживают следующие диссертации: Е.Ф. Джейранишвили (1966а), содержащая сравнительное исследование фонетики и морфологии цахурского и рутульского языков, Б.Б. Талибова (1955) по глаголу, А.И. Курбанова (1966) по склонению, А.Г. Карапеева (1969) по фразеологии и монография Г.Х. Ибрагимова (1968) по фонетике цахурского языка.

В цахурском языке, по мнению Е.Ф. Джейранишвили (1966а, 7), четыре наречия: цахурское, мишлешское, микикское и гельмецкое. Г.Х. Ибрагимов (1968, 59) выделяет три диалекта: цахурско-сувагильский, сабунчинский и гельмецкий.

Среди бесписьменных дагестанских языков одноаульный арчинский язык (с. Арчиб Чародинского р-на ДагАССР), на котором говорят менее 1000 чел. (Кибрик и др. 1977а, 5), является в настоящее время наиболее изученным, хотя до недавнего времени единственным источником по этому языку служила монография А. Дирра (1908). В 1967 г. было опубликовано исследование К.Ш. Микаилова. Работы О.И. Каходзе (1958; 1962; 1964; 1967 и др.) были обобщены им в диссертации (1973; 1979). Вопросы склонения в арчинском языке рассматриваются в статьях С.М. Хайдакова (1965) и М.Е. Алексеева (1979). Итогом многолетней работы коллектива авторов МГУ явилось создание трехтомного труда по грамматике и лексике арчинского языка (Кибрик и др. 1977а), с которым тесно связан сборник арчинских текстов со словарями — арчинско-русским и русско-арчинским (Кибрик и др. 1977б).

На крызском языке говорит около 8000 чел. (Талибов 1980, 7), живущих в нескольких селах Кубинского, а в последнее время и некоторых других районов АзССР. Первые сведения о грамматическом строе крызского языка были опубликованы Р.М. Шаумяном (1940). В дальнейшем научное освещение получили вопросы склонения имен (Саадиев 1953; 1961б), глагольного словоизменения (Хидиров 1961 и др.) и лексики (Саадиев 1954; 1959). Наконец, полное исследование грамматического строя и лексики крызского языка было предпринято в диссертации Ш.М. Саадиева (1972). Крызский язык представлен четырьмя относительно слабо дифференцированными диалектами: собственно крызским, джекским, хапутлинским и алыкским.

В меньшей степени изученным является будухский язык, на котором говорит около 1000 жителей с. Будух Кубинского р-на АзССР: помимо статьи Р.М. Шаумяна (1940), можно назвать лишь несколько статей, посвященных отдельным фрагментам грамматики этого языка (Мейланова 1977; Панчвидзе 1953; 1974б). Определенное представление о структуре будухского языка дает также краткий очерк Ю.Д. Дешериева (1967).

Удинский язык представлен в основном в селах Нидж и Варташен АзССР. Число говорящих на этом языке достигает 5000 (Талибов 1980, 8). Первое исследование удинского языка было опубликовано А. Шифнером еще в 1863 г. В дальнейшем к изучению удинского языка обращались А. Дирр (1904), Д. Карбелашвили (1935), Б.К. Гигинейшвили (1959), Б.Б. Талибов (1974). Подробные грамматические очерки были созданы В.Н. Панчвидзе (1974а) и Е.Ф. Джейранишвили (1971), написавшими также ряд специальных статей (Панчвидзе 1904а; 1940б; 1942а; 1942б; 1943; 1944; Джейранишвили 1948; 1956). Лексика удинского языка была собрана в удинско-азербайджанско-русском словаре В.Л. Гукасяна (1974). Обычно различают два диалекта удинского языка — варташенский и ниджский. Описанию фонетических и морфологических особенностей последнего посвящена диссертация В.Л. Гукасяна (1966).

Следует отметить, что так называемый агванский язык, представленный не дешифрованными пока немногочисленными эпиграфическими памятниками, согласно наиболее распространенному в кавказоведении мнению отражает раннее состояние удинского языка (см.: Абрамян 1964; Абуладзе 1938; Гукасян 1974; Климов 1972б; Шанидзе 1960).

На хинаулугском языке говорит около 2000 жителей с. Хинаулуг Кубинского р-на АзССР. Среди работ, посвященных этому языку, следует назвать грамматические очерки Ю.Д. Дешериева (1950) и коллектива авторов МГУ (Кибрик и др. 1972), а также несколько специальных статей (Шаумян 1940; Дешериев 1974; Магометов 1976).

Первые попытки сопоставления отдельных лексем и грамматических показателей различных лезгинских языков предпринимались уже в конце XIX — начале XX в. В частности, замечания сравнительно-исторического характера можно обнаружить в ряде работ А. Дирра: так, в очерке цахурского языка он приводит сравнительную таблицу превербов цахурского, рутульского, агульского и табасаранского языков (Дирр 1913, 5). Довольно интересны его рассуждения о месте в генеалогическом древе дагестанских языков арчинского (Дирр 1908, I—IV). Вместе с тем сравнительно-исторические штудии тех лет в целом не шли дальше простой констатации словарных и грамматических сходств между лезгинскими языками: работа велась в основном в русле накопления материала. В этом отношении показателен сравнительный словарь А. Дирра (1907б, 156—167), содержащий более 150 лексем всех десяти языков, традиционно причисляемых к лезгинской группе, в котором отсутствуют какие-либо попытки дифференцировать генетически общие и просто совпадающие по значению лексемы. Естественно, что и классификация лезгинских языков в тот период

(см., например, Эркерт 1895) основывалась не на сравнительно-исторических, а на географических принципах.

Создание в XIX — начале XX в. описательных грамматик ряда дагестанских языков, хотя и во многих отношениях несовершенных (критика работ А. Дирра, в частности, стала общим местом в исследованиях по дагестанским языкам), подготовило почву для собственно сравнительно-исторических изысканий. Возникновение дагестанской (и соответственно лезгинской) компаративистики справедливо увязывают с именем Н. С. Трубецкого, давшего прекрасный образец сравнительно-исторического изучения языков, не имеющих сколько-нибудь длительной письменной традиции.

В статье, посвященной латеральным согласным (Трубецкой 1922), ученый предложил несколько формул звукосоответствий (приводим здесь рефлексы только лезгинских языков):

а) арч. *ль* = цах. *хъ* = рут. *хъ* = агул. *хъ* = таб. *хъ/ш* = лезг. *хъ, й, ж* и (после *p?*) *չ* = крыз., буд. ? = уд. *х* (**хъв* > *ֆ* в лезг., агул., таб., буд. и крыз.);

б) арч. *լ्यI* = лезг. *կI/կ* = агул. *կ* = таб. *կ* (*й*) = рут. *կ/շ* = цах. *կ/կ* (*կ I, շշ*) = *կрыз, կ* = буд. *կ* = уд. *կъ*;

в) арч. *լI* = лезг. *չ* = таб. *չ* и *յշ* = агул. *յ* = рут. *ւ* и *չ* = цах. *ւ, չ* и, возможно, *լ* = крыз. *չ*, *յ* = буд. *չ*, *յ* = уд. *շ* (пользуясь неправильными записями А. Дирра, Н. С. Трубецкой в некоторых случаях отмечал вместо *շ* *շъ*).

На основе этих сопоставлений Трубецкой реконструировал фонемы **хъ*, **хъ* (велярные спиранты), а также **լ्यI* и **լI* (латеральные аффрикаты).

Значительное место занимает материал лезгинских языков и в других работах Трубецкого по дагестанской исторической фонетике (Трубецкой 1930; 1931). Менее заметен его вклад в разработку исторической морфологии дагестанских языков: здесь можно упомянуть лишь одну статью (Трубецкой 1929), в которой, в частности, предлагалась трактовка некоторых формантов глагольного спряжения в качестве исторических показателей причастий. Касаясь состояния сравнительно-исторических исследований дагестанских языков в 30-е годы, нельзя не упомянуть также работы Ж. Дюмезиля (1933; 1939), представляющие особую ценность наблюдениями в области исторической морфологии.

Дальнейшее развитие сравнительно-исторического изучения лезгинских языков (как и дагестанских в целом) связано с деятельностью по их более углубленному синхронному описанию, которая развернулась в полном объеме начиная с 50-х годов.

Разработка вопросов исторической фонетики лезгинских языков велась по нескольким направлениям. Непременный компонент любого сравнительно-исторического исследования — выявление генетически общего лексического фонда. При этом на первом этапе решающим в вопросе определения генетического родства оказывается критерий фонетического сходства. В собственно фонетических исследованиях его применение нельзя признать достаточным, поэтому в этой области компаративистики его удельный вес сравнительно невелик. Однако в работах по лексикологии его роль заметно возрастает: достаточно широко, например, этот критерий используется в словаре С. М. Хайдакова (1973), в котором выделяются фонетически близкие корневые

элементы в лексемах тождественной семантики и на основании этой близости предполагается генетическая общность сравниваемых лексем. В этом же аспекте рассматривалась особо лексика табасаранского (Загиров 1978), крызского (Саадиев 1959) и рутульского (Гаджиева 1966) языков. Поскольку в такого рода исследованиях обычно привлекается к сопоставлению новый лексический материал, они являются весьма полезным источником информации о лексических связях исследуемых языков (особо в этом отношении следует подчеркнуть исключительную полноту вышеупомянутого словаря С.М. Хайдакова). Вместе с тем ограниченность задачи усиливает в них вероятность ошибочных отождествлений: например, Э. Гаджиева (1966, 159) сопоставляет с рут. *хъяв*, таб. *хъяв* и лезг. *рэгъуб* 'вымя' арч. *хъвал* (то же), хотя фонетически арчинская форма никоим образом не может относиться к цитированным выше лексемам (скорее всего она является заимствованием из авар. *гъвари* или лак. *къвал*).

Задача установления фонетических соответствий между отдельными лезгинскими языками решалась в специальной литературе по-разному. В одних случаях использовалась методика "парного сопоставления", например лезгинского и крызского (Саадиев 1969) или арчинского и аварского (Микаилов 1968; 1972), в других за основу бралась фонетическая система одного из языков, фонемам которого находились соответствия в сопоставляемых языках. К работам последнего типа можно отнести, например, статьи И.И. Церцвадзе (1964), где устанавливается нулевое соответствие аварско-андийскому *льI* в удинском, А.А. Магометова (1966), где прослеживаются рефлексы агульских фарингализованных согласных в других лезгинских языках, Б.Б. Талибова (1960а), определившего соответствие хинаулуским *кI*, *къ*, *з* и *цI* в лезгинских языках.

Объяснение выявленных соответствий предполагает выведение определенного рода фонетических процессов, имевших место в истории различных лезгинских языков, как следующую ступень исследования. К важнейшим результатам работ, концентрировавших внимание на решении данной задачи, можно отнести следующие: а) определение закономерностей изменения лабиализованных согласных (Джейранишвили 1966б; 1974; Талибов 1972; Гюльмагомедов 1974 и др.); б) установление процессов оглушения эвонких согласных в ряде языков (Талибов 1977); в) выявление случаев редукции согласных (Талибов 1976) и др.

Специфическим способом объяснения звукосоответствий является реконструкция соответствующей прайзыковой фонетической системы. Существует несколько вариантов реконструкции фонемного инвентаря пралезгинского языка. По мнению Б.Б. Талибова (1980), в пралезгинском имелись следующие согласные: *p*, *l*, *m*, *n* (сонорные); *b*, *nI*, *d*, *tI*, *ml*, *g*, *k*, *kI* (смычные); *dz*, *z*, *çI*, *çI*, *дж*, *ч*, *чI*, *чI*. *къг*, *хъ*, *къ*, *кб*, *льI*, *лбI* (аффрикаты); *з*, *с*, *ж*, *ш*, *гъ*, *х*, *гъ*, *хъ* (спираанты). Несколько иначе выглядит консонантная система в реконструкции Б.К. Гигинейшили (1977, 151), рассматривавшего ее в свете исторических трансформаций общеагестанского консонантизма. Реконструкция гласных фонем пралезгинского языка была впервые предложена Е.А. Бокаревым (1965). По его мнению, она включала девять единиц: *a*, *аь*, *ai*, *e*, *и*, *уь*, *o*, *у*, *уI*. Нельзя не-

отметить работы по восстановлению общедагестанской фонетики (Бокарев 1961; 1981; Лексика 1971), в значительной степени предопределяющие суждения о пралезгинском фонемном инвентаре.

В данной монографии принятая реконструкция фонетики пралезгинского языка, предложенная С.А. Старостиным (1975а; 1975б). Основные звукосоответствия между лезгинскими языками с соответствующими пралезгинскими архетипами см. в табл. 1.

Поскольку принятая в данной монографии реконструкция во многом отличается от вышеупомянутых, следует сделать несколько замечаний об имеющихся различиях. Прежде всего, существующие реконструкции не включали постувулярные согласные. В одной из них находим попытку реконструкции прадаг. *гъ (Лексика 1971, 58). Б.К. Гигинейшвили (1977, 116, 124) обсуждает возможности восстановления общедагестанских г̄I и гъ, однако считает их существование в прадагестанском маловероятным. По мнению Б.Б. Талибова, постувулярные г̄I, х' и гъ "являются продуктом позднего развития и восходят к разным источникам; они могут быть рефлексами в одних случаях увулярных, в других случаях — заднеязычных спирантов" (1980, 327). Не рассматривался в предшествующих исследованиях и вопрос о реконструкции *й.

Во-вторых, в данной работе иначе интерпретируется соотношение звонких, глухих и абруптивов. Наблюдаемые в лезгинских языках соответствия "звонкий~преруптив" среди смычных и аффрикат и "звонкий~глухой" (по некоторым языкам сюда добавляется и сильный глухой) среди спирантов, интерпретируемые Б.Б. Талибовым (1977) как результат оглушения звонких, по нашему мнению, указывают на первичность преруптивов. Такой вывод можно сделать, с одной стороны, приняв во внимание наличие корреляции "сильный~слабый" среди абруптивных аффрикат, и, с другой стороны, учитывая специфические соответствия в местоименной и звукоподражательной лексике, отличные от соответствий геминированных: ср., например, *пакъ 'бок, сторона' (>лезг. пагъ, пакуни), но *бугъбугъ 'овод, слепень' (>лезг. бугъубугъ). Не может быть принята и реконструкция прадагестанских звонких, предложенная Б.К. Гигинейшвили (1977, 74 и след.), поскольку она не учитывает возможности соответствия ε~б также и в конце слова (ср. *сыва 'гора', *сыв 'рот', *къив 'бутень'). Естественнее также предполагать, что в пралезгинском имелись латеральные, а не заднеязычные спиранты (Талибов 1980, 320—324), поскольку в последнем случае и латеральный, и заднеязычный ряды оказываются дефектными (в первом только аффрикаты, во втором — спиранты и смычные).

Что же касается реконструкции вокализма, то предложенная Е.А. Бокаревым (1965) система пралезгинских гласных имела предварительный характер и, естественно, в ней не могло найти отражение все многообразие звуковых изменений, имевших место в истории лезгинских языков.

Из работ по сравнительно-исторической морфологии лезгинских языков прежде всего следует назвать статью Е.А. Бокарева (1960а), посвященную реконструкции пралезгинской падежной системы, в которой были восстановлены дательный падеж (*-с/-з), родительный

Таблица I

Фонемный инвентарь пралезгинского языка (по С.А. Старостину)

ПЛ	Л	Т	А	Р	Ц	Ар	К	Б	У
*п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
*б	*б/б	б/в	б/в	б	б	б	б	б	б/б
*пI	пI,-б	пI/п/п	пI,-б/-в-	пI,-б	пI,-б	пI	пI, пI/б	?-, пI	?-, б
*б	б	?	?	б	б	б	б	б	б
*т	т/ц	т/ч	т	т	т	т	т/ч	т/ч	т/ц
*тв	т	т	т	т	т	тв/т	т	т	?
*т	т,-д/ц	д/й, в/дж	д/р	д	д	д-, -т-, -т	д/дж	д/дж	д/т)/ц-?
*тв	т(в),-д	д/й	д/р	д	д	-т(в)-	д	д	?
*тI	тI/ци	тI/чи	тI	тI	тI	тI	тI/чи	тI/чи	т
*тIв	тI(в)	тI	тI	тI(в)	тI	тI	тI	тI	?
*д	д	д	д	?	?	д	?	д	?
*к	к	к	к	к	к	к, -к-	к	к	к
*кв	к(в)	к(в)	к(в)	к(в)	к(в)	к(в), -к-	к(в)	к	к
*х	х,-г	г,-т/-г-	г	г	г, -т/-т-	г-, -х-, -к	г	г	г/х
*кв	к(в),-г(в)	г(в)	г(в)	г(в)	г(в),	г(в), -к(в)-, -к(в)	г	г	-к
					-т(в) / -т(в) -	-к(в)-, -к(в)			
*кI	кI	кI	кI	кI	кI	кI	кI	кI	к
*кIв	кI(в)	кI(в)	кI(в)	кI(в)	кI(в)	кIв	кI(в)	кI	к
*г	г	г/дж/к	г/к	г	г	г	г	г	к
*гв	г	т(в)/г(в)	т(в)/г(в)	?	?	г(//-к-)	?	?	?
*ц	ц	ц	ц	ц,-с/-ц	ц/-с-, ц	с	?-, с	-с к	?-, с
*цв	ц(в)/кв	тв/ц	ц	ц	?	с	ц	-с-	?-, с
*ц	ц,-з	дз/з	з	з/дз	з	ц	з-/дз-, з	з	ц-, з/жь
*цв	т(в)/к(в),-з	джв/жв	зв/з	з(в)	з	ц	з	з	з
*цI	цI	цI	цI	цI	цI	цI	цI	цI	ф, -ц
*цIв	цI(в)/кI(в)	чIв	цI(в)	ш	цI	цI	цI	?	?
*цI	тI/цI/т/ц, -т	ц/з-, ц	т	д-, -дд-/т-, -т	д-, -т-, -т	цI, -цI-	т	т	т(т/чь)
*цIв	тI(в)/т(в), -т	чв-/жв-/дз-, чв/жв	т	д-, -дд-	д-, -т-, -т	цI, -цI-	т	т	т

*ч	ч-/ш-, ч	ч	ч(/-ш?)	ч-/ш-, ч	ч	ш	ч-/ш-, ч	ш-, ч	ч-, -ч/-чъ/-ш/-шъ
*чв	ч	чв(/ч)	ч(в)/к,	ш-	ч-	ш	ш-	ш-	ч
*ч	ч, -ж	дж/ж	дж/ж	дж	дж-, -дж-/ж-	ч	дж	дж	ч(?)
*чв	т(в)/к(в)/т(в),-ж(в)	джв/жв	дж(в)/ж(в)	дж(в)	дж(в), -дж-/ж-	ч(в)	дж-	дж-	-жъ-
*чI	чI	чI	чI	чI	чI	чI	чI	чI	ф/ч/чъ
*чIв	чI(в)/кI(в)/чI(в)	чIв/чI	чI(в)/кI	чI(в)	чI	чI(в)	чI	чI	ф/ч
*чI	*чI-/ч-, -чI-/т-	ч-/дж-, ч	ч	ч	ч?	-чI-	ч-	?	ч-, -ч-
*лI	г	к/хь/ш	к/хь/ш	хь	к-, хь	ль	хь	хь	-хъ/-хъ
*лIв	ф	к(в)	кв	?	?	?	?	?	?
*лI	г/ж/в	г/т/ж	й/г/ф	т/в/й	г-, т-/л-	лI	г/в	й	хъ-, -гъ
*лIв	г	г/т	-в-, -гъв	г	?	лI	т	?	?
*лI	хь/кI	кI/чI	кI	кь	кь/кI	кI	кь/кI	кь/кI	ф/к-
*лI	кI/к, -к	к/г/ч/дж	к	г, -к	г-, -к-, -к	лI	к	к	къ
*лIв	кI(в)/к(в)	к(в)	к(в)	?-, -г(в)-, -к(в)	г-, -к-, -к(в)	лIв-	к	к	-къ
*лIв	-кь	?	-кIв	?	?	-кIв	?	-кь	?
*хъ	хъ	хъ	хъ	хъ-, х	хъ	х	хъ	-хъ-	хъ-, -къ?
*хъв	хъв-, -гъв	хъ(в)	хъ(в)	хъв-, -хв	хъв	хв	-х	-х	-хъ
*къ	къ, -гъ	къ/гъ	гъ/гI	къ/гъ	къ/гъ	хъ	къ-, -гъ	къ-, -гъ	гъ
*къв	къ(в), -гъ(в)	къ/гъв	гъ(в)/гI(в)	гъв	-гъ-	хъв	?	?	гъ
*къ	къ	къ	къ	къ	къ	къ	къ	къ	ф
*къв	къ(в)	къ(в)	къ(в)	къ(в)	къ(в)	къв, -къ(в)	-къ	къ	-п
*къ	къ-/къ-, -къ-	къ	къ	къ	къ	къ-, -къ-	?-, -хъ-	хъ	къ
*къв	къ(в)-/къ(в)-, -къ-/къ	къ(в)	къ(в)	къ-, -хъв-	къ-	къ(в)	-хъв-	къ?	къ-
*хъI	хъ-, -хъ-	хъI	хъI	хъI-, -хъI-	хъI	хI	хъ-	хъ-	гъI-
*хъIв	хъв-, -гъ(в)	хъI(в)	хъI(в)	хъIv, -xI(в)	хъI	хI(в)	-гъ?	-ъ	-хъ/-хI
*къI	къ, -гъ	къI/гъI	г/гъI/гI	гъI	къI/гъI	хъI	къ-, -гъ	къ-	гъ(I)
*къIв	къ(в)-	къI-/гъI-	г/гъI/гI	гъI-	къI/гъI	хъI(в)	?	?	?
*къI	къ	къI	къI/ъ	къI	къI	къI	къ	къ	?
*къIв	къв	къI(в)	къI(в)/ъ	къI(в)	къI	къI(в)	къ(в)	къ	п/ф, гъ-
*къI	къ/къ, -хъ	къI	къI/къ	къI, -хъI	-къI-, -хъI	-къI-, -къI	хъ	хъ	къI/гъI
*къIв	-къв-/къв-, хъ	къI	къI(в)/къ(в)	къIv, -хъI	-къI-, -хъI	-къI-, -къI	-хъ	-хъ	къI/гъI

Таблица I (окончание)

ПЛ	Л	Т	А	Р	Ц	Ар	К	Б	У
*с	с	с	с	с	с	с	с	с	ш
*св	с	шв	с(в)	с	с	?	с	с	-шь-
*с	с/з	с/с/з	с/с	с	с, -с-	с, -с	с	с, -з	ш-, -с-, -с/ -ц
*св	с(в)/з(в)/ж(в)	шв/жв	с/с	с(в)-, с	с-	с, -с	с	с-	ш-/шь-
*з	з	з	з	з	з	з	з	з	з
*ш	ш	ш	ш	ш	ш	ш	ш	ш	ш
*шв	ш-	шв	-ш-	ш(в)	ш	ш(в)-, -ш	ш	ш	-шь-
*ж	ж	ж	?	дж	дж	ж	дж	?	з
*жв	жв	?	?	дж	дж	жв	?	?	жь
*ль	хъ	хъ/ш	хъ	хъ	хъ	ль	хъ/ш	хъ/ш	х
*ль	г/й/ж	хъ/хъ/ш/ш	хъ/хъ/ш/ш	хъ	хъ, -хъ-	ль, -ль	хъ	хъ	х
*льв	ф/хъв-	ф/хъ	ф	хъв/ф	хъ(в)	ль(в)	ф(-хъ)	ф/хъ	?
*льв	ф/в/ж	ф/ф	ф/ф	хъв/ф	хъ-, -хъв-	ль(в), -льв	ф/хъ(в)	ф/хъ	хъ-
*х	х	х	х	х	х	х	х	х	ш
*хв	х(в)	х(в)	х(в)	х	х(в)	х(в)	х	х	х-
*х	х/гъ	х/х/гъ	х/х/гъ	х	х, -х-	х', -х(в)	х	-х-	х/хъ
*хв	хв/гъ(в)	х(в)/х(в)/гъ(в)	х(в)/х(в)/гъ(в)	х	хв-	хв, -х(в)	хв-	х-, -гъ	х
*гъ	гъ	гъ	гъ	гъ	гъ	гъ/гъ	гъ	гъ	гъ
*гъв	?	гъ(в)	?	гъ(в)	?	гъ/гъ	гъ	гъ	?
*хI	х	хI	х/хI/х'	хI	хI	хI	х/х'	х/х'	ш
*хIв	-х(в)	-хI	х/хI/х'	-хI(в)	-хI	-хI	-х	-х	?
*хI	х/гъ	хI/хI/	х/хI/гI	хI	хI, -хI-	хI, -хI	х'	х'/гI	х(I)
*хIв	хв/гъв	хI/гъI	х/хIв/гI	хI(в)	хI-, -хI-	хI(в), -хIв	х'	(х')/гI	х(I)
*гыI	гъ	гъI	гъI	гъI	?	гыI	?	?	?
*'	'/й-, -'/-ф	'/й-)	'/й-, -'/-ь	', -ф	', -ф	'/й-, -ф	'/й-, -гI	'/й-, -'-, -гI	'/й-, ф
*'в	в-/', -'	,	,	,	,	гъ	гI	гI	п
*'г	й-/', -къ/ -'	,	'/й-	,	й	,	,	,	г
*'в	в-, -гъ-	,	'/й-	,	'/й-	й-/ в-	х'-, -гъ-	в-	в-

*гъ	гъ	гъ	гъ-, -гъ/-х'	гъ(/й-)	гъ, -й(/й-)	гъ, -й	гъ-, гI(/')	гъ-, гI	гъ-
*гыI	й-/гъ/-'	,	'/гI-, -гI/-ь/-'	'/гI-	гъ/-', -гыI	'/гъ-, -й	гI-	гъ/-'?	'/ш, -ф
*ь	ь	ь/'	гI/ь/'	й-, -фI	-ф	'/гI-, -й	гI/й-, -гI	?	'/ш, -ф
*ъв	в-/'	?	гI/ь/'	ь	ь	-гыI-	?	?	?
*х'	гъ/'	гыI/гъ	х'/гъ	'/й-, -ф	'/й/ -'	'/й-, -фI	гI/й-, -гI	й-, -х'	'/ш
*м	м	м	м	м	м	м/б	м	м	м
*м	-п-/ -б	б/в	б/в	б	м	м	б	б	м
*в	в	в	в	в	в	б	в	в	б-, -в
*ү	в/ф	в/й	в/ф/й	в/й/ф	в/й/ф	в/ф	в/й	в/й	в/ф
*н	н	н	н	н	н	н/д	н	н	н
*й	-т-/ -ц-, -д	д/й/дж	д/р	д	н	н	д/дж	д/дж	н
*р	р	р	р	р	р/й/в/ф	д-, р	р	р	ф/й/р
*й	й/ф	й, -й/-ф	й-/ф-, -й-, -й/-ф	й, -й/-ф	й, -ф	ф	й, -ф	й, -ф?	ф, -й?
*л	л	л	л	л	л/д/в	л	л	л	л(-ф)
*л	л	л	л	л	л/д/в	-т-, -т	л	л	л
*и	и	и	и	и	и	и	и	и	и
*иI	и	е/и	и	и	ьыI/е	и	е/и	и	?
*е	е	е/и	е/и	и	е	е/а/и	е	е	и
*eI	и	е	и	и	?	?	е	?	?
*ав	е	и	е/и	ав	е/а	а/е	ав/а/е	а/е	е/а
*авI	е/и	ал/и	е/и/ал	ав	е	ал	е	е	е/а
*ъв	и	и	и	ъв	ъ/и	о	и	и	у
*ъв	и/е	(и)	?	?	?	ол	и	е	?
*у	у	у	у	у	у	у	у/ъ	у	у
*о	у/ы	у	у	ы	ь	о	ь	у/ъ	о/у
*ол	у/и	yI/y	yI/y	ыI/и	ыI	ол/о	(и)	ъ	у
*а	а	а	а	а	а	а/о	ав/а/е	а/е	а
*al	а/е	a/al/e	ав/al/e	ав/а	al/a	al/a	е/а, ав	е/а	(а)

падеж (*-н), эргативный падеж, представлявший собой косвенную основу, именительный падеж, равный прямой основе, местные падежи со значениями ‘позади чего-л.’ (*-хъ// -х), ‘под чем-л.’ (*ль), ‘на поверхности чего-л.’ (*-л), ‘внутри чего-л.’ (*-а// -а), ‘около чего-л.’. В последующих работах некоторые выводы Е.А. Бокарева были уточнены: в частности, было установлено, что пралезгинский местный падеж со значением ‘внутри’ имел показатель *-’ (Ханмагомедов 1958в, 20; Топурия 1967, 207).

Специально рассматривались вопросы происхождения отдельных падежей: Б.Г.-К. Ханмагомедов (1958а; 1958г), основываясь на материале лезгинского, табасаранского и агульского языков, высказал предположение о том, что исходным показателем Эргатива (resp. косвенной основы) являлся гласный -и; В.Н. Панчвидзе (1940а) проследил формирование в удинском языке аккузатива на базе одного из локативных падежей.

Различные показатели мн. числа имен, наблюдаемые в современных лезгинских языках, как полагает Г.В. Топурия (1973, 261–262), восходят к общелезгинским классным показателям *-б- и *-д-. Исконным формантом мн. числа, по его мнению, является лишь сохранившийся в удинском языке показатель -х. С другой стороны, были обнаружены некоторые факты, позволяющие предполагать для общелезгинского состояния противопоставление ограниченного и неограниченного мн. числа (Ибрагимов 1974а).

Пralезгинская система личных местоимений характеризовалась оппозицией инклузивной и эксклюзивной форм мн. числа (см., например, Магометов 1963), хотя эта точка зрения и оспаривается Г.В. Топурия (1969), считающим эту оппозицию результатом морфологизации фонетических процессов. В специально проведенном исследовании данного вопроса на материале дагестанских языков в целом (Гулыга 1979) высказывается предположение о наличии в общедагестанском (и пралезгинском) также двух форм местоимений мн. числа 2-го лица: нейтрального (*ви-х'вьн) и ограниченного (*джвьн-н). Там же реконструируется парадигма личных местоимений. Вопросительные местоимения лезгинских языков составляют предмет исследования Е.Ф. Джейранишвили (1955), установившего сложное строение их основы в некоторых языках: в частности, им выделяется элемент гъа-// гъи-, выражающий указание или категоричность.

Достаточно отчетливо выраженная тенденция к утрате категории класса некоторыми лезгинскими языками стимулировала написание ряда специальных статей, посвященных выявлению реликтов этой категории в языках, ее утративших. При этом особое внимание было обращено на выделение в составе именных основ окаменелых классных показателей (см.: Шаумян 1936; Джейранишвили 1956; Гаджиев 1958; Магометов 1962; Мейланова 1962; 1964а; Алипулатов 1974). Как отмечалось в специальной литературе (Талибов 1969, 83), об окаменелых классных показателях в составе имен можно говорить лишь допуская их отлагольное происхождение.

Глагольная морфология лезгинских языков до настоящего времени не была предметом специального исследования с исторической

точки зрения, хотя и нельзя не отметить нескольких статей, посвященных выявлению в некоторых языках окаменелых формантов некогда продуктивных категорий (Талибов 1958; 1960б; 1969; Джейранишвили 1956), а также целую серию статей В.С. Хидирова (1974; 1976), в которых проводится историко-типологический анализ некоторых глагольных категорий лезгинских языков. В сравнительно-историческом аспекте рассматривалось образование запретительного наклонения в лезгинских языках (Топуриа 1972). Г.В. Топуриа (1979) принадлежит статья об истории вспомогательного глагола *быть* в лезгинском языке.

История синтаксических явлений лезгинских языков (и дагестанских в целом) пока является белым пятном в дагестанской компаративистике. Что же касается исторического изучения общелезгинской лексики, то прежде всего следует отметить значительный фактический материал, накопленный в результате как сугубо лексических, так и фонетических исследований и касающийся общелезгинского лексического фонда. Помимо упоминавшихся работ здесь можно назвать коллективный труд дагестанских языковедов (Лексика 1971), опирающийся и на достаточно широкий материал лезгинских языков. Нельзя не отметить ряд работ, посвященных отдельным лексическим сходствиям как внутри лезгинской группы, так и за ее пределами (Шаумян 1935; Джейранишвили 1958; Климов 1970; 1971а; Топуриа 1976; Виноградова, Климов 1979; и др.). Определенный свет на историю лексики (впрочем, и морфологии) лезгинских языков проливают исследования по топонимике: Абдуллаев 1976а; Гайдаров 1963; Джейранишвили 1962; Ибрагимов 1972б; Ибрагимов 1976а; Хайдаков 1969.

“Одну из наиболее сложных задач сравнительно-генетического исследования составляет определение степени взаимной близости отдельных представителей родственных языковых групп и установление соответствующей историко-генетической классификации” (Климов 1971б, 81). Естественно, данная проблема занимала уже первых исследователей кавказских языков, хотя, как отмечалось выше, ранние классификации во многом строились на географических принципах. Несмотря на то что многие кавказоведы в той или иной степени затрагивали данный вопрос (в частности, предлагали свой вариант генетической классификации), специально он не рассматривался: можно назвать лишь работы, посвященные генетическому статусу хинаулуского (Талибов 1960а) и арчинского (Кахадзе 1973), а также основывающуюся на фонетических признаках классификацию Б.К. Гигинейшивили (1977, 151—160). Неразработанность данного вопроса порождает иногда полярные точки зрения: например, с распространенным среди специалистов мнением об удаленности удинского языка от других лезгинских резко расходится следующее высказывание Е.Ф. Джейранишвили (1966а, 7): “При этом, возможно даже выделить в отдельную микрогруппу цахский, мухадский и удийский языки, как самые близкие из группы лезгинских языков”.

Остановимся на данном вопросе более подробно. Видимо, небезинтересными оказываются данные лексикостатистики, основывающиеся

на сопоставлении 100 следующих лексем¹ (родственные лексемы разделяются тире, неродственные — точкой с запятой, специально отмечаются заимствования, отделенные друг от друга запятой):

Я: Л зун — Т узу — А зун — Р зы — Ар зон — К зын — Б зын — Х зы — Ав дун; Лк на;

ТЫ: Л вун — Т ууу — А вун — Р вы — Ц ву — Ар ун — К вын — Б вын — У ун — Х вы — Ав мун; Лк ина;

МЫ: Л чун — Т учу — А чин — Ц ши — К жин — Ав ниж — Лк жу; Р ѿе — Б ѿин — У ѿан — Х ѿир; Ар нен;

ЭТОТ: Л и — Ар ѿат — Ав гъеб; Т му — А ме — Р ми — Ц ман — У ме; К ли; Б ад; Х ду; Лк ва;

ТОТ: Л ам — К аым; Т думу — А те — Р тин — Ар том — У т්е — Ав доб — Лк та; Ц шен; Б уд; Х гъу;

КТО: Л вуж — Т фуж — А фиш — Р выш — Ц гъишу — У шу — Ав ѿив; Ар кви — Х кла; К ти — Б ту; Лк цу;

ЧТО: Л вуч — Р ѿив — Ц гъиджо — К ши — Б ши; Т фу — А фи; Ар гъан — У ѿка; Х ѿа; Ав ѿиб; Лк ци;

НЕ(Т): Л туш — Т дар — А да — Р дии — Ц деш — Ар -тIу — К дар — Б дэр — У те; Х -и; Ав гъечIo; Лк бакъар;

ВСЕ: Л вири — Т вари — А вари — К вари; Р сиенав; Ц гыргын; Ар марчи; Ав тIолго; Лк щалла; Б питин, У битов, Х битин(заимств.);

МНОГО: Ц гед — У геле (?); Ар накъукъан; Б лаъх'ки; Х ихер; Ав гIемер; Лк чIяусса; Л гзаф, Т гизаф, А пара, Р бала, К пара(заимств.);

ОДИН: Л са — Т са — А сад — Р са — Ц са — Ар ос — К сайд — Б сад — У са — Х са — Ав цо — Лк ца;

ДВА: Л къвед — Т къIу — А гIад — Р къIад — Ц къIор — Ар къIве — К къвад — Б къвад — У паI — Х къIу — Ав къIого — Лк къIива;

БОЛЬШОЙ: Л чIехи — Х чхи (<Л); Т ахIу — А х'аф — Ц хIерна — Лк хъунмасса; Б богIу — К бу; Р къухъды; Ар доIз; У кала; Ав кIудияб;

ДЛИННЫЙ: Л йаргъи — Т йархи — А ирхеф — К гIахтав — Б гIапху — Х вихъ — У бохо(й) — Ав халатаб; Р хIулахIды — Ц хылина — Ар лâха — Лк лахъисса;

МАЛЕНЬКИЙ: Л гъвечIи; Т бицIи — А бицIиф; Р кIы'ды — Ц кIыл, ин — Б кIибе — Лк чIивисса; Ар тIи — Ав гъитIинаб; К силаьд; У кийци; Х миси;

ЖЕНЩИНА: Л юаб; Т хпишив — К хыныб — Х хинимкIир; А хир — Лк щарсса; Р хыдылы — Ц хунаше — Ар лъоннол; Б гъедж; У цубух; Ав чIужжу;

МУЖЧИНА: Л итим, Ц адми, Лк адимина (заимств.); Т жилир — Р выг'ылды — Х лыгылд; А шуй — Ар бошор — К фири — Б фури — У ишу — Лк чув; Ав бихинчи;

ЧЕЛОВЕК: Л кас, Т кас, А идеми, Р айдаими, Ц инсан, Ар адам, К адми, Б едми, У адамар, Х х'айдми, Ав гIадан, Лк инсан (заимств.);

РЫБА: Л гъед; А чекI; Ар хIабхIи; У чальи; Ав чугла — Лк чавахъ; Т балугъ, Р балугъ, Ц балугъ, К балыгъ, Б балыгъ, Х балыгъ (заимств.);

¹Аналогичные подсчеты производились Е.А. Бокаревым (1961, 17—18) и Б.К. Гигинейшвили (1977, 25), но, к сожалению, материалы, на которых основывались эти подсчеты, остались неопубликованными.

ПТИЦА: Л нүк*I* — Ар ноц*I* — Ав хынчи*I*; Т жакъв — А джакъв; Р шурук; Ц шит*I*; К чыльуьрт — Б чилим*I*; У човал; Х цынмир; Лк лелуххи;

СОБАКА: Л киц*I*; Т хуй — А гъуй — Ц хва — К хвар — Б хор — У хла — Х пхра — Ав гъой; Ар гвачи — Лк ккаччи; Р тыла (зимств.);

ВОШЬ: Л нет — Т ниц — А нет — Ар нац*I* — У нец — Х нимци*I* — Ав нац*I* — Лк нац*I*; Р лихъ — Ц вихъ — К лиш — Б лиш;

ДЕРЕВО: Л тар — К дар — Б дер; Т гъар; А кIур; Р хук; Ц йыв; Ар хъват_{lu} (< Ав?), Ав гъвет_I; У ход; Х вишав; Лк мурхъ;

СЕМЯ: Ар лъвин — Ав гъон — Лк гъанна; У цил (зимств.), Л тум, Т тум, А тум, Р тухум, Ц тухум, К тум, Б тум, Х тум (зимств.);

ЛИСТ: Л юш — А юадж — К беш; Т кIаж — Ар кIачи_I; Р куруку; Ц тIеле; У хазал; Ав тIамах — Лк члан_{lu}; Б юарпагъ, Х юарпагъ (зимств.);

КОРЕНЬ: Л дувул; Т чив — Ав къибил; А марг_I; Р гъраб; Ц узъак; Ар марх_{Iu} (< Лк), Лк мархха; К кук, Б кук, У тум, Х кок (зимств.);

КОРА: Л чкал — Р джугал; Т ёал — У хылол; А къарк; Ар пахъут; Ав хъал; Лк ккири; Ц къабых, К къабых, Б къабугъ, Х къобугъ (зимств.);

КОЖА: Л хам — Т хам — А хам; Р къыдыкъ; Ц къеква; Ар хъал; К лег_I; Б гълич; У тол; Х тIаси; Ав тIом; Лк бурчу;

МЯСО: Л юак — Т юак — А юак — Р юак — Ар аль_I — К юек — Б юэк — У екъ — Х ю(ы)ка — Лк дик_I; Цх чуру; Ав гъан;

КРОВЬ: Л иви — Т ифи; А иг_I — Лк ойтту; Р ебир — Цеб — Ар би — У юи — Х п_{lu} — Ав би; К ираудж — Б ирд;

КОСТЬ: Л кIараб — Т кIураб — Р къырыб — К кIаравып_I — Б кIерен_I; А ирк — У укъейн — Х инк_I — Ав ракъа — Лк ттарк_I; Ц баркIе; Ар леки;

ЖИР: Л пи — У пи; Т хIул; А мав — Р ма' — Ц ма' — Ар май — К ма' — Б ма' — Х ми — Лк май; Ав нах;

ЯЙЦО: Л юака — Лк ккуунук — Ар генук (< Лк); А гъурагъал — Р гъылыгъ — У хъохъла; К кусунт_I — Б кусхъуд; Т мурта (зимств.); Ц къукъ; Х кIаз; Ав хоно;

ГОЛОВА: Л къия — Т кIул — А кIил — Р къул — Ц вукIуд — К къыл — Б къыл — У бул — Х миц_{Iur} — Ав бет_{Ier} — Лк бак_I; Ар карт_{Iu};

РОГ: Л карч — Т кIарч — А кIарч — Р кач — Ц гач — К къач — Б къарч; Ар бат; У мухъла; Х вач; Ав лъар; Лк хъи;

ХВОСТ: Л тум; Т рижв — А рудж — Р джыбыр — Ар оIч — К джи — Б джебир — У ожис_{Il} — Ав рагч; Ц би_{Im}; Х къаж; Лк магъ;

ПЕРО: Л цIакул — Т зикв; А мурц_I; Р махъяк; Ц вусун; Ар цал — У цаил; Ав мильир; Лк тIиму; К кок; Б писи; Х лаяла_g (зимств.);

ВОЛОС: Л чIар — Т чIар — А чIар — Р чIар — Ц чIар — Ар чIары_I — К чIер — Б чIер — Х чIар — Лк чIара; У поп; Ав рас;

УХО: Л юаб — Т юб — А ибур — Р убур — Ар ой — К ибыр — Б ибир — У имух — Ав гъин; Ц кIыры; Х тIон; Лк вичи_I;

ГЛАЗ: Л вил — Т ул — А ул — Р ул — Ц уц — Ар лур — К гъуль — Б гъуль — У пул — Х пил — Ав бер — Лк юа;

НОС: Л нер; Т хылухы_I — А хылухы_{Iv}; Р хъехъ; Ц хъов; Ар муч; К ми'ел — Б ме'ел — Ав мег_{Ier} — Лк май; У мох_{ImoxI}; Х кIытыр;

РОТ: Л сив — Т ушв — А сив — Ар соб — К сив — Б сив; Р ёал — Ц ёал; У жломох; Х агъзы (зимств.); Ав кIал; Лк къац_I;

ЗУБ: Т слив — А силеб — Р слылаб — Ц сили — Ар сом — К сил —
Б сил — У улух — Х цулоз — Ав ца; Л сас; Лк ккарччи;

ЯЗЫК: Л мез — Т мелз — А мез — Р миз — Ц миз — Ар мац — К мез —
Б мез — У муз — Х мицI — Ав мацI — Лк маз;

НОГОТЬ: Л кек — А кирк; Т шиб — Р хъеб — Ц хъубана — У мухь —
Ав малъ — Лк мих; Ар лъонтюл; К мичек; Х чими; Б дырнағы (заимств.);

НОГА: Л кІвач; Т лик — А лақ; Р гъил — Ц къел — К къил — Б
къил; Ар ахъ; У тур; Х анк — Лк ҹан; Ав xIemle;

КОЛЕНО: Л мет; Т къамкъ — А къакъ — Р къвакъ; Ц къараца; Ар
поIип — К пип — Б пеп; У ҝaIkaIn; Х ник — Ав наку — Лк ник;

РУКА: Л гъил — Т хил — А гъил — Р хыл — Ц хыл — Ар хол; К
хъаб — Б хаб; У кул — Х кул — Ав квер — Лк ка;

ЖИВОТ: Л руфун — Т фун — А фун — Р ухъун — Ц вухъун — К
фаин; Ар лаги; Б тәнән; У букъун; Х шахъ — Ав чехъ; Лк лякъа;

ШЕЯ: Ар оIч-леки; У озан; Ав габур; Лк сеурссу; Л, Т, А, Р, Ц, Х гар-
дан, К гаъран, Б гәрдән (заимств.);

ГРУДЬ: Л хур — Т м. ՚р — А мухур — Р мыхыр — К махар —
Б махар — Х махар (<К); Агъ хатум; У ахъI; Ав керен; Лк хъазам; Ц кок-
си (заимств.);

СЕРДЦЕ: Л рикI — Т ўукI — А ўуркI — Р ўикI — Ц ўикI — Ар
икIв — К ўикI — Б ўикI — У ўк — Х унг — Ав ракI — Лк дакI;

ПЕЧЕНЬ: Л лекъ — Т ликI — А лекI — Р лакъ — Ц къил, къам —
Ар диликI — К (лахъ'ав) лахъ'кам — Б (лагъа) лекъ — Ав тIул — Лк
ттиликиI; У зизам; Х (мичIа) бийар (заимств.);

ПИТЬ: Л хъун; Т ухуб — А ухас; Р разъIас — Ц идогъас — К къыридж
— Б согъуру — У угъIсун — Ав гъекъезе; Ар цабус; Х цуви; Лк хIачIан;

ЕСТЬ: Л тIун — Т ингуб — А гIутьIас — Р илес — К гIульидж — Б
сөгулу; Ар куммус — У укес — Ав кваназе — Лк букан; Ц охъанас; Х
кыни;

КУСАТЬ: Л кIасун — К кIысаидж — Б кIусу — У ҝашIсун; Т
гъанциIанIуб — А къацIикас — Лк къацIатIун; Р сис ва'ас; Ц ацIакIванас;
Ар екъас; Х кIакIакви; Ав хIанчIизе;

ВИДЕТЬ: Л ақун — А агвас — Р гъагвас — Ар ақус — У ақсун; Т
ракъIуб — К ирхъайдж — Б ирхъи — Х загъи; Ц къаджес; Ав бихъизе;
Лк ҹалан;

СЛЫШАТЬ: Л ван хъун — А ун хъас; Т йерхъуб — Ц къавхъес — К
ихъайдж — Б ихъи; Р ун ачIас; Ар кос — Х ки; У ибаксун; Ав разIизе;
Лк баян;

ЗНАТЬ: Л чир хъун; Т агъIу- — А ах-а; Р гъацIас — Ц ацIас — К аьц-
Iаидж — Б гъацIар; Ар сини; У ава баксун; Х мухъви — Ав лъазе;
Лк кIул хъун;

СПАТЬ: Л ксун; Т ахуб — Р сахас — Ар аху кес — К ахридж — Б
архар — У ней+ахесун; А гъархъас — Ц къалихъас; Х аьчуви; Ав кыкжизе;
Лк шанан;

УМЕРЕТЬ: Л кын — Т ўикIуб — А кIес — Р ўикъес Ц хъикIас —
Ар кIис — К къайийидж — Б саркъар — У биес — Х кIи — Лк ивчIан; Ав
хвезе;

УБИТЬ: Л кын — Т ийкIуб - А кles — Р йикъес — Ц гикIас — К къайдж — У бесбусун Лк ивчIан; Ар ачас; Б оротIу; Ав чIазе; Х иби;

ПЛАВАТЬ: Ар лъан ас — Р хъед гъа'ас — Ав лъедезе; Л сирнав авун; Т узмиш хъуб, А салав акъас, Ц юйзмуыш хъес, К узмиш хийидж, Б узмиш иихъэр, Х узмуышки (заимств.);

ЛЕТАТЬ: Л лув гун; Т тIирхуб — Ц алихас; — Лк лехлан; А гъишас; Р лейшас; К къаркъунидж; У пур песун; Ав боржине; Х учмушкыи (заимств.);

ИДТИ: Л фин — К ихъидж; Т гъIуб — А гъIвас — Ц окъяс — Ар гъерхъас; Р ру'ус — Ав ине — Лк нан; Б чагъар; У тайес; Х кагъи;

ПРИХОДИТЬ: Л атун; Т гъIуб; А адис — Ц хъалес — Ар алIис; Р ё-ыкъас — У е(и)сун; К гIухъидж; Б гIашхар; Х кагъи; Ав вачIине; Лк бучIан;

ЛЕЖАТЬ: Л къаткун — Р лукас; Т дахъуб — А ахъу хъас — Ар ахас; К сукъийдж — Б гIалкъал; Ц къалихъас; У баскес; Х антыркъи; Ав вегизе; Лк утту ихълан;

СИДЕТЬ: Л ацукун — А ўкъас — Р сукъас — Ар окъис — К аськунидж — Б алкъол — Лк щя бикIан; Т дусуб — У арцесун; Ц զ, ս'արաս; Х չуви; Ав շլօծիզե;

СТОЯТЬ: Л акъазук — А гъузанас — Р лузас — Ц ս, օզարաս — Ар оцис — Лк бацIан; Т дийгъуб; К къватIидж — Б къалтIал; У чурпесун; Х тохуны; Ав члезе;

ДАВАТЬ: Л гун — Т туувуб — А ис — Р выс — Ц гъилес — Ар лос — К вуйидж — Х лакъви — Ав къезе — Лк буллан; Б ѿуцIу; У тадес;

СКАЗАТЬ: Л лугъун — Т пуб — А пас — Ц игъес — Ар бос — К лыпидж — Б ѿу'у — У песун — Х ли — Ав абизе; Лк учин; Р гъухъус;

СОЛНЦЕ: Л рагъ — Т ригъ — А рагъ — Р вирыгъ — Ц вирыгъ — Ар бархъ — К вирагъ — Б вирагъ — У бегъI — Х ынкъ — Ав бакъ — Лк баргъ;

ЛУНА: Л варз — Т ваз — А ваз — Р ваз — Ц ваз — Ар бац — К ваз — Б ваз — Х вацI — Ав моцI — Лк барз; У хаши;

ЗВЕЗДА: Л гъед — Т хIад — А гIад — Р хIадий — Ц хIане — Ар хIолошхъян — К х'ачI — Б х'ачI; У мучули; Х пхуунцI; Ав цIва; Лк цIуку;

ВОДА: Л йад — Т шид — А хъед — Р хъед — Ц хъ,ан — Ар лъан — К хъайд — Б хъад — У хе — Х хъу — Ав лъим — Лк щин;

ДОЖДЬ: Л къвал — А угъал — Р гъугъал — Ц ѿогъви — У агъала — Х къула (?); Т мархъ — Б мэф; Ар хIел; К чIебидж; Ав цIад; Лк гъарал;

КАМЕНЬ: Л къван — Т гъван — А гъван; Р духул; Ар чIеле; К худ, У жеI; Х кIачIын; Ав гамачI; Лк чару; Ц къайе, Б къайе (заимств.);

ПЕСОК: Р сецI; У ша; Ав сали; Л, А, К, Ц, Х къум, Ар, Б хъум, Т гъум, Лк къун (заимств.);

ЗЕМЛЯ: Л ѿил — Т жил — А джил — У очал; Р накъв — Ар накъв — Б нокъ; Ц чIийе; К къум; Х ант; Ав ракь; Лк аьрши;

ОБЛАКО: Л ѿиф — Т диф — А диф — Ар дильв — К джииф — Б джууб — Лк ттурлу; Р гыбыл; У гъасо; Х ункI — Ав накI; Ц булут (заимств.);

ДЫМ: Л гум — Т кум — А кум — Р хъум — Ц кума — К фирмI — Б хини — Х хьими (<К, Б); Ар гъукъ; У կүин — Ав կIүй; Лк пуркIу;

ОГОНЬ: Л цIай — Т цIа — А цIа — Р цIай — Ц цIа — Ар оцI — К цIай — Б цIа — У арух — Х чIай — Ав цIа — Лк цIу;

ЗОЛА: Л руҳъ — Т руқыI — А руқыI — Р рыхъI — Ц үйхъI — Ар дикиI — К раҳхъ — Б рехъ — У икъ; Х зарьI; Ав раҳхъ; Лк лах;

ГОРЕТЬ: Л қун — Т убгуб — А угас — Ар оқас — К угадж — Б сугу — У боксун; Р урхъас — Ц ғоҳбанс; Х ўви; Ав реклине; Лк чучулан;

ДОРОГА: Л рехъ — Т ракыI — А рекъ — Р раЖыI — Ц йаҳыI — Ар декыI — У йакъ; К рих — Б рих — Ав нух — Лк ххуллу; Х ківар;

ГОРА: А су — Ц сыва — У бурух; Р бан; Ар мул — Ав меглер; Х м(ы)да; Лк зунтту; Л, Т, К, Б дагъ (заемств.);

КРАСНЫЙ: Л йару — Т урру — А иреф — Р ирды — К ири — Ав бағлараб; Ц чіран; Ар йайлан (<Лк) — Лк ятюласса; У ҷоға; Х Ӯ(ы)ма; Б ал (заемств.);

ЗЕЛЕНЫЙ: Л къайу; Т чру — А чире — Ав гіурчинаб; Р шилды — Ц ҹіван — Лк щюллесса; Ар оғловтут; К чукнү; Б созыгула; Х сыв; У йашшил (заемств.);

ЖЕЛТЫЙ: Л къийи — Р къыбыды — Ц къыбына; Т гъатху — А хъіұхъіеф — Ар хахаттут — Лк хъаҳысса; К царьи; Б чору; У неішум; Х күшкүла; Ав тіогъилаб;

БЕЛЫЙ: Л лаңу — Т лизи — К лаъзи — Б ләзу; А джагварф — Р джагварды — Ц джагваран; Ар чылбаіттут; У маңи; Х хырыцI; Ав хъаҳлаб; Лк кіяласса;

ЧЕРНЫЙ: Л чулав — Ав чегіераб; Т кіару — А кіаре — Ц кіарна; Р лыхіды — Ар бейіттут — К лаъх'аъ — Б лагла — Лк лухисса; У маійин — Х мичай;

НОЧЬ: Л ииф — Т ииш — А гіуш — Р выш — Ар иш — К ииф — Б ўудженджидж — У уьше; Ц хлам; Х сан; Ав сордо; Лк хъхъу;

ГОРЯЧИЙ: Л қудай; Т ициру; А күчек; Р биклерды; Ц пыран; Ар льеірттут (<Лк) — К ғыр — У бегъарих — Лк кіирисса; Б фейи — Х фара; Ав бухлараб;

ХОЛОДНЫЙ: Л меки — Р мыкъды — Ц мықана — У ми ('холод'); Т ахъу — Ар хеіттут — Б глатха — Х хъи (?) — Лк дяркүусса; А ругъуф — К свағъа; Ав цюорораб;

ПОЛНЫЙ: Л ацай — Т ацлы — А ацлуф — Р ацыйд — Ц гацын — Ар әціаттут — К гіаціаъд — Б сәңіә — У буй — Х циу — Ав ціураб — Лк бувцүусса;

НОВЫЙ: Л ціийи — Т ціийи — А ціайиф — Р цінды — Ц ціедын — Ар маціаттут — К ціийиа — Ав ціияб — Лк ціусса; Б тәзә, У ини, Х таза (заемств.);

ХОРОШИЙ: Л хъсан — Х ксан (<Л); Т ужсу — А иджеф; Р шихды — Лк ххүссеса; Ц ўугна; Ар гыбаттут; К гъалаъд; Б гіари; У шел; Ав лъикілаб;

КРУГЛЫЙ: Л елкъвей — Р ругъуд; Т ғергми — А гиргайынф — Ц ғылғылен — Ар гүки — К гургум — Б гунгуртли — У қанқорой — Х гонгвазлы — Ав гургинаб — Лк ккурккисса;

СУХОЙ: Л курай — Т къуру — А руқъуф — Р къуруд — Ц къурна — Ар къуре — Б къуру — У къари — Х ки — Ав бакъвараб — Лк къавкъесса; К са'ав;

ИМЯ: Л тівар — Т ўвур — А тур — Р дур — Ц до — Ар ціор — К тыр — Б тур — У ҭи — Х циу — Ав ціар — Лк цла.

Таблица 2

	Т	А	Р	Ц	Ар	К	Б	У	Х	Ав	Лх
Л	50	53	46	38	38	47	40	33	22	27	25
Т	—	69	43	41	40	47	45	38	28	32	30
А	—	47	45	44	47	47	42	40	28	31	35
Р	—	50	38	41	42	36	24	28	28	29	29
Ц	—	34	38	36	33	24	26	28	28	26	28
Ар	—	—	36	37	34	24	31	31	31	31	31
К	—	—	63	32	25	28	28	28	28	28	28
Б	—	—	32	28	27	27	27	27	27	27	27
У	—	—	—	28	32	32	24	24	24	24	24
Х	—	—	—	—	—	27	27	27	27	27	24
Ав	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	30

Процент лексических совпадений, полученный при попарном сопоставлении (табл. 2), позволяет сделать следующие выводы: наиболее близкими друг к другу, как это и принято считать в специальной литературе, оказываются табасаранский и агульский языки и крызский и будухский. Более отдаленно родство лезгинского языка с агульским и табасаранским, а также рутульского с цахурским. Все перечисленные языки образуют более широкую группу с возможным включением в нее арчинского языка, дающего чуть меньший процент совпадений по сравнению с цахурским. Вне этой группы стоит удинский язык, но по отношению к хиналугскому, аварскому и лакскому языкам его принадлежность к лезгинским языкам очевидна. Особняком стоит хиналугский язык, имеющий сопоставимый процент совпадений как с лезгинскими, так и с аварским и лакским языками. Таким образом, по данным лексикостатистики, классификация лезгинских языков приведена на схеме:



Остановимся коротко на взаимоотношениях хиналугского и лезгинских языков. Помимо лексических имеется ряд фактов, относящихся к другим уровням языковой структуры, которые препятствуют включению его в ряд лезгинских. В области фонетики обращает на себя внимание отсутствие в хиналугском языке перехода общедагестанских придыхательных аффрикат в спиранты и дезабруптивации сильных абруптивных аффрикат, ср. общелезг. *сыл- (таб. слиб, агул. силеб, рут. сылабыр, цах. сили, арч. сол, крыз. сил, буд. сил, уд. ул-ух) ~ хин. цулоз~ав. ца 'зуб'; общелезг. *мух (лезг. мух, таб. мух, арч.

маха, крыз. *мых*, буд. *мух*)~хин. *махъа*~дарг. *мухъи* ‘ячмень’; общелезг. **мелц* (лезг. *mez*, таб. *мелз* и т.п.)~хинал. *мицI*~ав. *мацI* ‘язык’; общелезг. **маIч* (агул. *маIж*, арч. *мач*, крыз. *медж*, буд. *майдж*, рут. *мадж*, уд. *мей*)~хин. *мычI*~ав. *мичI* ‘крапива’; общелезг. **виракъ/вирыкъ* (лезг. *рагъ*, таб. *ригъ*, агул. *рагъ* и т.п.)~хин. *ынкъ* ‘солнце’ и т.п. Не разделяет с лезгинскими языками хиналугский язык и многих морфологических изоглосс, большинство из которых может быть признано общелезгинскими инновациями (окончательное решение вопроса “архаизм или инновация” требует более широких дагестановедческих исследований). В частности, ни один из общелезгинских падежных формантов не имеет прямых соответствий в хиналугском языке: при общелезгинском показателе датива *-с в хиналугском имеем -у (генетическая связь с *-с хиналугского локатива на -ш мало вероятна), отсутствуют в хиналугском и рефлексы общелезгинского генитива на *-н (гипотеза об утрате конечного *-н в хиналугском в высшей степени проблематична) и т.п. Значительные расхождения между хиналугским и лезгинскими языками обнаруживаются и в глагольной морфологии: нельзя, пожалуй, назвать сколько-нибудь надежно постулируемого сопоставления в этой области.

Имеющиеся совпадения, как правило, носят общедагестанский, а не общелезгинский характер. Например, общелезгинский показатель локализации *-лъв- находит параллели не только в хиналугском -ш, но и в других дагестанских языках (ср. лак. -хъ).

Нельзя не заметить и определенной общности хиналугского языка с лезгинскими, которая, на наш взгляд, обусловливается контактами его с лезгинским, крызским и будухским языками. Так, из лезгинского языка хиналугский заимствовал лексемы *ксан* ‘хороший’ (<лезг. *хъсан*), *чхи* ‘большой’ (<лезг. *чIехи*), *кIаьви* ‘крепкий’ (<лезг. *кIеви*), возможно, *бацIыз* ‘козленок’ (<лезг. *бацIи*), *даьдав* ‘мать’ (<лезг. *диде*), из шахдагских — *бый* ‘отец’ (<крыз. *бай*), *кач* ‘сука’ (<крыз. *кайч*, буд. *кач*), *махар* ‘трудь’ (<крыз., буд. *махар*), *мыс* ‘когда’ (<буд. *мыс.*). Мы привели здесь лишь некоторые примеры, однако специальное исследование, думается, может значительно расширить список подобных заимствований.

Нельзя сомневаться, что подобного рода общности должны обнаруживаться и в морфологии. В связи с этим обращает на себя внимание такое явление, как разграничение органической и неорганической принадлежности в будухском и хиналугском.

В силу этого представляется возможным присоединиться к выскажанной Ю.Д. Дешериевым (1959, 207) гипотезе, согласно которой “хиналугский язык, принадлежащий к особой группе дагестанских языков, с древних времен испытывал сильное влияние генетически родственных ему языков лезгинской группы. В результате такого влияния в хиналугский язык вошло много слов из языков лезгинской группы. При этом хиналугские фонетические варианты исконных слов могли быть заменены фонетическими вариантами этих слов, встречающимися в языках лезгинской группы”.

Осуществляя первое в дагестановедении исследование такого рода, автор не мог, естественно, не опираться на опыт создания аналогичных работ по другим языковым группам — indoевропейской, тюркской, финно-угорской и особенно кавказской. Здесь имеются в виду прежде всего сравнительно-историческая грамматика нахских языков Ю.Д. Дешериева (1963) и этимологические словари картвельских (Климов 1964) и адыгских (Шагиров 1977) языков. Помимо имеющейся по лезгинским языкам литературы, в работе был использован материал, собранный автором в полевых условиях во время лингвистических экспедиций кафедры структурной лингвистики МГУ и Института истории, языка и литературы им. Гамзата Цадасы Даг. филиала АН СССР.